

# ТАЙСКИЙ

Чтобы создать это меню, мы проехали Таиланд от Чианг Рая до Панганга, провели десяток собеседований с тайскими поварами, жили и учились у чудесной Аэ в Чианг Мае, работали в уличном кафе у Пуи в Бангкоке, провели неделю на кухне «кафе со шпицем» в Чалокламе. Мы купили, выпросили, обменяли сотню рецептов у придорожных макашниц, в ресторанах и на рынках. Вместе с нами в Киев переехал замечательный бренд-шеф, Причча Кхантукха или просто Чай. Это было удивительное приключение и мы счастливы разделить его с вами.

Приятного аппетита! ❤

# ПРИВЕТ

## ЗАВТРАКИ อาหารเช้า

Аа чан  
 чао



—95

Джок. Мелкодисперсный рис с имбирем, яйцом, кинзой и митболами. 360г.



—270

Тайский омлет  
с мясом краба. 240г.

## ЖАРЕНОЕ И СНЭКИ ນ້ຳອິມ ຫວັດ ໜານ Тод Джин лэн



—155

Тайская жареная курица в сухарях. 300г.



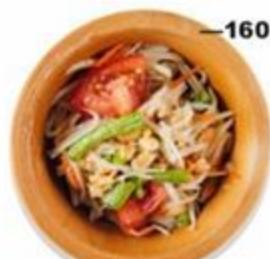
—210

Шримп Кейки. Котлеты с креветками, яйцом, сухарями, кунжутным маслом, кинзой и устричным соусом. 200г.



—275

Очень зажаренный тибас  
с очень зажаренным чесноком.  
270г. GF



—160

## САЛАТЫ ຍໍາ

Ларб  
Ям  
Там

Сом Там. Салат из зеленой папайи, томатов, чили, рыбного соуса, пальмового сахара и ферментированных креветок. 200г. GF



135—

Салат с курицей на гриле, рисовой пудрой, мяты, кинзой, тайской петрушкой и лаймом. 200г. GF



—145

Ларб. Фарш с каффир лаймом, рисовой пудрой, рыбным соусом и пальмовым сахаром. На выбор курица/тофу. 230г. GF VO



—175

Ям Вин Сен Талай. Теплый салат с креветками, томатами, сельдереем, луком, жареным арахисом и рисовой лапшой. 250г. GF

## СУПЫ ຈູ່

Том

• Настоящий Том Ям. Кисло-острый суп с креветками, кальмарами, лемонграссом, галангалом, соком лайма и грибами. 350г / 700г. GF

Очень кислый и очень острый. Таким тайцы его готовят дома.



—245 / 365



—290 / 430

Туристический Том Ям. Кисло-острый суп с креветками, миллиардом пряностей и кокосовым молоком. 350г / 700г. GF



—235 / 360

Том Кха. Суп с кокосовым молоком, курицей, каффир лаймом, лемонграссом и галангалом. 350г / 700г. GF



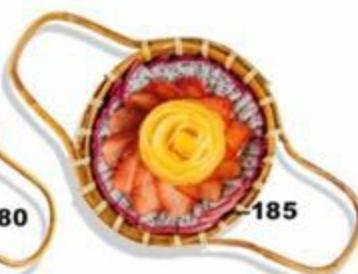
—270



—135



—180



—185



—275



—165



—120

**Очень зажареный сибас**  
с очень зажаренным чесноком.  
270г. GF

**«Тай джерки».** Сушеная  
говядина с невероятными  
специями. 130г.

GF

**Куриные крылья**  
в тайском стиле.  
250г.



—175

**Салат с копчеными**  
баклажанами.  
260г. GF

GF



—140

**Тартар из тунца**  
с лемонграссом, листьями  
лайма, чили и кокосовой  
стружкой. 200г.



160—

**Салат из зеленого манго,**  
чили, рыбного соуса,  
пальмового сахара, красного  
лука. 190г. GF



—235 / 360

**Том Кха.** Суп с кокосовым  
молоком, курицей, каффири  
лаймом, лемонграссом  
и галанганом. 350г / 700г. GF



—130

**Исаанский суп с курицей гриль.**  
баклажанами, папайей, лонг бином,  
капустой, укропом, листьями лотоса,  
ферментированным рыбным соусом  
и еще 351м ингредиентом.  
300г. GF

Блюда могут немного  
отличаться от фотографий.  
Пусть вас это не смущает.

:острое

:без мяса

V :подходит веганам

VO :можем приготовить,  
чтобы подходило веганам

GF :без глютена

GFO :можем приготовить  
без глютена.

Аллергии? Слишком или недостаточно  
остро? – Сообщите официанту, он вам  
поможет.



## ПРИГОТОВЛЕННОЕ В ВОКЕ பாகை Pad / Kao



—125 / 175



—135

—95 / 145

Тайский жареный рис с курицей или креветками. 310г.



—175



—205

Пьяная лапша. Широкая рисовая лапша, креветки, кальмары, паста из чили и чеснока, тайский базилик, многочисленные соусы. 210г.



Та самая лапша, которую почти случайно придумала королева Бангкокского стритфуда Джей Фай



—720



—95

Брокколи с устричным соусом и чесноком. 200г. VO

Блэк Пеппер Краб. Королевский краб с черным перцем, устричным соусом, имбирем и чили. 500г. VO

Тайский жареный том-ям-рис с курицей или креветками. 320г.



—140

Пад Тай. Знаменитая тайская лапша с тофу, курицей и креветками, соевыми ростками и тамариндовым соусом. 350г. GF VO



—170

Kao Ka My. Свинья нога томленая с рисом и яйцом. 300г.

Именно его готовит знаменитая "Cowboy Hat Lady" на Chang Phuak Night Market в Чианг Мае



Курица с жареным кешью, соевым соусом, чили пастой, луком и морковью. 220г.



—155

Монинг Глори с устричным соусом и чесноком. 150г. VO



—220

Желтый сухой карри с креветками. 250г. VO



—155

Шоколадный пудинг с кокосовой стружкой и фруктами. Sugar free. 250г. GF V

## ДЕСЕРТЫ வாயில்

Khano m

—195



—105

Кокосовое мороженое. 150г.

—95

Том Ям панна-котта с кокосовой сгущенкой. 100г. GF

Манго стики райс. Свежий тайский манго с клейким рисом и кокосовыми сливками. 240г. GF V

Главный десерт Тайланда.



—105

Манго стики райс. Свежий тайский манго с клейким рисом и кокосовыми сливками. 240г. GF V

Главный десерт Тайланда.

## КАРРИ ແກງເຟັດ

Гаэнг



—165



200—



—165

Као Сои. Желтый карри с куриными ножками, кокосовым молоком, яичной лапшой, соевыми ростками и тайскими соленьями.

350г. 🌶

Самое знаменитое блюдо  
ланнской кухни.

Зеленый карри с курицей  
и тремя видами баклажанов.

240г. GF 🌶

Исанский «Ханом Джин»  
Рыбный карри с лапшой.

300г. GF 🌶 🥑

Все карри пасты, ферментированную зелень,  
кокосовое и миндальное молоко мы делаем сами.

## ПРИГОТОВЛЕННОЕ НА УГЛЯХ ИЛИ НА ГРИЛЕ

ທຳປິ່ງ / ຍ່າງ

Янг



—210



—185

«Сай Уа». Самая вкусная  
в галактике сосиска гриль из  
свинины с куркумой, лаймом  
и лемонграссом.

250г.

Тайский бургер с курицей,  
дайконом, морковью, зеленью  
и японским майонезом.

300г.

Не забудьте  
заказать  
рис



Клейкий рис 150г. —50

Рис «Жасмин» 150г. —40

Кокосовый рис 150г. —55



—195

Половина цыпленка гриль  
с кокосовым молоком,  
чесноком и кинзой.

320г. GF



—150

Куриный сатай на гриле  
с имбирем, чили и луком.

270г. GF



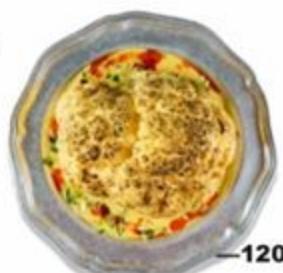
—295

Сибас запеченный в соли  
с листьями лайма.  
250г. GF 🥑



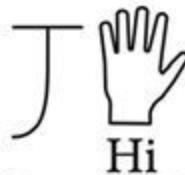
—395

Королевские креветки  
на гриле с устричным  
и рыбным соусами. 250г.



—120

Запеченная на гриле  
цветная капуста  
с кокосовой глазурью.  
350г. GF V



## КРЕПКИЕ НАПИТКИ

ແອລກອວລາຮງ

Aen ga-hon-raeng



ml

Саке Bijito Junmai .....	Япония	0,72	— 110 / 1450
Водка Distil 9 .....	Украина	1,0	— 60 / 1150
Односолодовый виски .....	Япония	0,7	— 290 / 3800
Nikka Miyagikyo .....			
Односолодовый виски .....	Шотландия	0,7	— 170 / 2215
Ledaig 10 у.о.			
Виски Writers tears .....	Ирландия	0,7	— 125 / 1500
Виски Jack Daniel's .....	США	1,0	— 100 / 1250
Pom Kraken Dark Spiced .....	США	0,7	— 135 / 1580
Pom Santiago de Cuba .....	Куба	1,0	— 70 / 975
Коньяк Cognac Ferrand .....	Франция	0,7	— 180 / 2100
Джин Bombay Sapphire .....	Англия	1,0	— 85 / 1100
Текила Espolon Blanco .....	Мексика	1,0	— 95 / 1150
Мескаль BruXo X .....	Мексика	0,7	— 135 / 1600
Espadin-Barril Joven .....			
Граппа Sant'Antone, Berta .....	Италия	0,7	— 195 / 2300

## ПИВО РАЗЛИВНОЕ

ເບີຣສດ Bia sot



↓ 0,3 / 05

Тайский Привет светлое .....		— 45 / 65
Тайский Привет темное .....		— 50 / 75
Тайский Привет пшеничное .....		— 45 / 65
Тайский Привет IPA .....		— 60 / 85

## ПИВО В БУТЫЛКАХ

ເບີຣຂວາດ Bia kuat

Lager Singha .....	Тайланд	0,33	— 115
Dикое пиво Kriek Boon .....	Бельгия	0,37	— 215
Warsteiner N/A .....	Германия	0,33	— 120

## НАТУРАЛЬНЫЕ СИДРЫ

Органические, из диких яблок,  
без химических добавок. Испания.

Trabanco Lager De Camin. Тихий .....	0,15 / 0,75	— 90 / 275
Trabanco Avalon. Игристый .....	0,33	— 115
El Gaitero Red Grape. Игристый .....	0,33	— 115

## ВИНО

ໄວ້ນດຽວມ່າຊາດ  
Wai tam-ma-chaat

## С ПУЗЫРЬКАМИ

Asolo Prosecco Frizzante .....	0,125	— 133 / 795
“Col Fondo” Bele Casel.		

Нефильтрованное, праздничное. Как яблочный

шар, который еще не испекли. Италия.

3B Blanc de Blanes Brut Nature .....	0,125	— 140 / 840
Filipa Pato. Сухое и хрустящее, как первый укус груши.		

Минеральное и фруктовое, чтобы это не значило. Португалия.

II Fric, Casebianche, Marie Courtin .....	0,125	— 195 / 1190
Нефильтрованный роз-пэт, который пахнет лесными		

и ягодами и падкой яблочиной. Италия.

Resonance Blanc de Noirs Extra Brut .....	0,75	— 1790
Торжественное и загадочное. Королева биодинамики		

из Шампани. На янтарной и янтарные она использует

мятник, чтобы понять все ли в порядке. Франция.

## БЕЛЫЕ

ໄວ້ນຂາວ Wai kaoao

Alvarinho 9%, Quinta da Soalheira .....	0,125	— 133 / 795
Почти диетическое. Всего 9% алкоголя, так что		

можно после тренировки. Конфитюр из лайма

и белые цветы. Португалия.

Gelber Muskateller, Tlement .....	0,125	— 142 / 850
Ароматный, как розы в вазе, органический мускат.		

Вкусный, как консервированные личи в банке. Австрия.

Riesling, Loimer .....	0,125	— 133 / 795
Свежевыжатый лимон на белых персиках. Отрезает		

любую жирность, обнуляет рецепторы и звенит,

как будильник. Австрия.

If God exists, I hope he has a good excuse .....	0,75	— 1135
Milan Nestarec. Сироп, арт-хаус, авангард. Ферментированные		

заблоки и полевые цветы. Чистый натураллист. Чехия.

## РОЗОВЫЕ

ໄວ້ນກຸນລາຫວ Wai gu-laap

Etna Rosato, Graci .....	0,125	— 148 / 890
Искрящееся, малиновое и брусничное. Освежающее		

и красивое, с вулкана Этна. Италия.

Revolution Pink Solera .....	0,125	— 165 / 990
Johannes Zillinger		

Сумасшедший микс диких лесных ягод: калина, брусника,

земляника и малина. Производится по 800 бутылок в год.

Редкая редкость. Австрия.

## КРАСНЫЕ

ໄວ້ນແດງ Wai daeng

Valpolicella Classico Saseti .....	0,125	— 108 / 650
Monte Dali’Ora. Никакой традиционной вальполичеллы. Тонкое		

и аккуратное. Красная вишня, и еще немного красной вишни.

Им просто хочется запивать тайскую еду. Италия.

Beaujolais Morgon, Guy Breton .....	0,125	— 166 / 995
Monte Dali’Ora. Никакие другие называют Мальши Max, корень деревушки Моргон.		

Совсем немного виноградников, чтобы каждой лозе уделить внимание.

Деликатное, но немного дикое. Птикто, но цепкое.

Божоле во всей своей красе. Франция.

El Gat Ros, Carolina Gatti .....	0,125	— 166 / 995
Анархистка-виноедка из Венето, Каролина Гатти, делает с малых лет.		

Сина, аметист и немного животного характера. Италия

## ОРАНЖЕВЫЕ

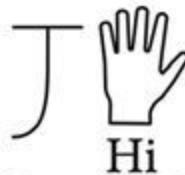
ໄວ້ນສິມ Wai som

Mash Pitt, Pittnauer .....	0,125	— 165 / 990
Rkatsiteli, Pheasant’s Tears .....	0,125	— 133 / 795

Первая оранжевая Грузия, которая попала в рестораны со звездами Мишлен

(это мы пока не про себя). Тавини, сушевые груши и травы

+ немного средства для снятия лака. Грузия.



## КРЕПКИЕ НАПИТКИ

ແອລກອອລແຮງ

Aen ga-hon-raeng



ml

Саке Bijito Junmai .....	Япония	0,72	— 110 / 1450
Водка Distil 9 .....	Украина	1,0	— 60 / 1150
Односолодовый виски .....	Япония	0,7	— 290 / 3800
Nikka Miyagikyo .....			
Односолодовый виски .....	Шотландия	0,7	— 170 / 2215
Ledaig 10 у.о.			
Виски Writers tears .....	Ирландия	0,7	— 125 / 1500
Виски Jack Daniel's .....	США	1,0	— 100 / 1250
Pom Kraken Dark Spiced .....	США	0,7	— 135 / 1580
Pom Santiago de Cuba .....	Куба	1,0	— 70 / 975
Коньяк Cognac Ferrand .....	Франция	0,7	— 180 / 2100
Джин Bombay Sapphire .....	Англия	1,0	— 85 / 1100
Текила Espolon Blanco .....	Мексика	1,0	— 95 / 1150
Мескаль BruXo X .....	Мексика	0,7	— 135 / 1600
Espadin-Barril Joven .....			
Граппа Sant'Antone, Berta .....	Италия	0,7	— 195 / 2300

## ПИВО РАЗЛИВНОЕ

ເບີຣສດ Bia sot



↓ 0,3 / 05

Тайский Привет светлое .....		— 45 / 65
Тайский Привет темное .....		— 50 / 75
Тайский Привет пшеничное .....		— 45 / 65
Тайский Привет IPA .....		— 60 / 85

## ПИВО В БУТЫЛКАХ

ເບີຣຂວາດ Bia kuat

Lager Singha .....	Тайланд	0,33	— 115
Dикое пиво Kriek Boon .....	Бельгия	0,37	— 215
Warsteiner N/A .....	Германия	0,33	— 120

## НАТУРАЛЬНЫЕ СИДРЫ

Органические, из диких яблок,  
без химических добавок. Испания.

Trabanco Lager De Camin. Тихий .....	0,15 / 0,75	— 90 / 275
Trabanco Avalon. Игристый .....	0,33	— 115
El Gaitero Red Grape. Игристый .....	0,33	— 115

## ВИНО

ໄວ້ນດຽວມ່າຈາຕີ  
Wai tam-ma-chaat

## С ПУЗЫРЬКАМИ

Asolo Prosecco Frizzante .....	0,125	— 133 / 795
“Col Fondo” Bele Casel.		

Нефильтрованное, праздничное. Как яблочный

шар, который еще не испекли. Италия.

3B Blanc de Blanes Brut Nature .....	0,125	— 140 / 840
Filipa Pato. Сухое и хрустящее, как первый укус груши.		

Минеральное и фруктовое, чтобы это не значило. Португалия.

II Fric, Casebianche, Marie Courtin .....	0,125	— 195 / 1190
Нефильтрованный роз-пэт, который пахнет лесными		

и ягодами и падкой яблочиной. Италия.

Resonance Blanc de Noirs Extra Brut .....	0,75	— 1790
Торжественное и загадочное. Королева биодинамики		

из Шампани. На янтарной и янтарные она использует

мятник, чтобы понять все ли в порядке. Франция.

## БЕЛЫЕ

ໄວ້ນຂາວ Wai kaa

Alvarinho 9%, Quinta da Soalheiro .....	0,125	— 133 / 795
Почти диетическое. Всего 9% алкоголя, так что		

можно после тренировки. Конфитюр из лайма

и белые цветы. Португалия.

Gelber Muskateller, Tlement .....	0,125	— 142 / 850
Ароматный, как розы в вазе, органический мускат.		

Вкусный, как консервированные личи в банке. Австрия.

Riesling, Loimer .....	0,125	— 133 / 795
Свежевыжатый лимон на белых персиках. Отрезает		

любую жирность, обнуляет рецепторы и звенит,

как будильник. Австрия.

If God exists, I hope he has a good excuse .....	0,75	— 1135
Milan Nestarec. Сироп, арт-хаус, авангард. Ферментированные		

заблоки и полевые цветы. Чистый натураллист. Чехия.

## РОЗОВЫЕ

ໄວ້ນກຸນລາວ Wai gu-laap

Etna Rosato, Graci .....	0,125	— 148 / 890
Искрящееся, малиновое и брусничное. Освежающее		

и красивое, с вулкана Этна. Италия.

Revolution Pink Solera .....	0,125	— 165 / 990
Johannes Zillinger		

Сумасшедший микс диких лесных ягод: калина, брусника,

земляника и малина. Производится по 800 бутылок в год.

Редкая редкость. Австрия.

## КРАСНЫЕ

ໄວ້ນແລງ Wai daeng

Valpolicella Classico Saseti .....	0,125	— 108 / 650
Monte Dali’Ora. Никакой традиционной вальполичеллы. Тонкое		

и аккуратное. Красная вишня, и еще немного красной вишни.

Им просто хочется запивать тайскую еду. Италия.

Beaujolais Morgon, Guy Breton .....	0,125	— 166 / 995
Monte Dali’Ora. Никакие другие называют Мальши Max, корень деревушки Моргон.		

Совсем немного виноградников, чтобы каждой лозе уделить внимание.

Деликатное, но немного дикое. Птикто, но цепкое.

Божоле во всей своей красе. Франция.

El Gat Ros, Carolina Gatti .....	0,125	— 166 / 995
Анархистка-виноедка из Венето, Каролина Гатти, делает с малых лет.		

Сина, аметист и немного животного характера. Италия.

## ОРАНЖЕВЫЕ

ໄວ້ນສິມ Wai som

Mash Pitt, Pittnauer .....	0,125	— 165 / 990
Rkatsiteli, Pheasant’s Tears .....	0,125	— 133 / 795

Первая оранжевая Грузия, которая попала в рестораны со звездами Мишлен

(это мы пока не про себя). Тавини, сушевые груши и травы

+ немного средства для снятия лака. Грузия.

## ТАЙСКИЙ МАССАЖ ОТ ЧОНЛАДЫ И КОРНДЖИТ\*



\*а если вы захотите более обстоятельный массаж или массаж всего тела, заходите в гости к нашим партнерам в лучшую в галактике сеть салонов тайского массажа Wai Thai

### 1. МАССАЖ ГОЛОВЫ И ШЕИ ..... 150 грн / 10 мин

ນາດຕີຣະຈະແລະຄອ

Экспресс-массаж. Улучшает общее самочувствие, устраняет дискомфорт в шее.

### 2. МАССАЖ РУК ..... 250 грн / 20 мин

ນາດມົວ

Массаж от предплечья до кончиков пальцев. Снимает усталость, напряжение мышц и повышает работоспособность.

### 3. ФУТ-МАССАЖ ..... 250 грн / 30 мин

ນາດເທິງ

Массаж до колена с кремом и деревянной палочкой. Снимает тяжесть и дискомфорт в ногах, позитивно влияет на функции организма.

### 4. МАССАЖ ГОЛОВЫ И ЛИЦА ..... 250 грн / 20 мин

ນາດຕີຣະຈະໃບໜ້າ

Делает кожу упругой и эластичной. Устраниет головную боль и улучшает самочувствие при простуде.

### ЧОНЛАДА

Массажист с хорошей, сильной точечной проработкой. Она тщательно прорабатывает позвоночник и суставы, устраниет зажимы и соли. Её руки облегчат боль и подарят заряд бодрости и энергетический подъём. Закончила The Union of Thai Traditional Medicine Society в 2015 году. Её полное имя - Chonlada Chaemphuang, обращаться можно просто Чонлада.

## ТАЙСКИЙ МАССАЖ ОТ ЧОНЛАДЫ И КОРНДЖИТ\*



\*а если вы захотите более обстоятельный массаж или массаж всего тела, заходите в гости к нашим партнерам в лучшую в галактике сеть салонов тайского массажа Wai Thai

### 5. АНТИСТРЕССОВЫЙ МАССАЖ ..... 300 грн / 30 мин

ນວດຝອນຄລາຍດວາມເຕີຍດ

Точечный массаж шейно-воротниковой зоны и позвоночника. Дарит ощущение лёгкости и прекрасное настроение.

### 6. АНТИСТРЕСС + МАССАЖ РУК В 4 РУКИ ..... 360 грн / 20 мин

ຄື່ຮະຂຄອແລະແຫນ 4 ນີ້ອ

Улучшает самочувствие, положительно воздействует на нервную систему, стабилизирует эмоциональное равновесие.

### 7. АНТИСТРЕСС + ФУТ В 4 РУКИ ..... 450 грн / 30 мин

ດວາມເຕີຍດແລະເທົ່າ

Парный массаж спины и ног расслабляет напряжённые участки тела. Восстанавливает нервную систему, придаёт заряд бодрости.

### 8. ФУТ МАССАЖ + МАССАЖ РУК В 4 РУКИ ..... 400 грн / 30 мин

ນີ້ອ + ເທົ່າ

Приятная и полезная комбинация. Восстанавливает силы, энергетический баланс организма и укрепляет иммунитет.

### КОРНДЖИТ

Miss Khornjit Nimnang, или как она называет сама, - Контип - средний по силе мастер, хорошо выполняет все виды массажей, но лучше всего у неё получаются массажи с маслами. Мастер бережно прорабатывает проблемные зоны, снимая стресс и усталость. Закончила The Union of Thai Traditional Medicine Society в 2014 году.